

Produkt splňuje normy **EN71**, **EN62115**  
Výrobek je v súlade s normami **EN71**, **EN62115**

**TOYZ®**  
by CARETERO

# UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA / UŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

Interaktivní stoleček  
Interaktívny stolček

## FALLA



**DŮLEŽITÉ!** Před prvním použitím výrobku si pozorně přečtěte tento návod k použití. Tento návod si uschovejte pro případ, že byste jej potřebovali použít znovu.

**DŮLEŽITÉ!** Pred prvým použitím výrobku si pozorne prečítajte tento návod na použitie. Tento návod si uschovajte pre prípad, že by ste ho potrebovali použiť znova.

# Falla



# Falla

Děkujeme, že zakoupili interaktivní stoleček Falla od Toyz by Caretero.  
Koupili jste si moderní, vysoce kvalitní výrobek.  
Jsme si jisti, že vašemu dítěti pomůže v bezpečném a harmonickém růstu.  
Doporučujeme vám seznámit se s kompletní nabídkou na našich webových stránkách [www.toyz.pl](http://www.toyz.pl).  
Pokud máte k tomuto produktu nějaké připomínky, neváhejte se s námi o ně podělit.

## **Tým značky Toyz by Caretero**

Ďakujeme, že zakúpili interaktívny stolček Falla od Toyz by Caretero.  
Kúpili ste si moderný, vysoko kvalitný výrobok.  
Sme si istí, že vášmu dieťaťu pomôže v bezpečnom a harmonickom raste.  
Odporúčame vám oboznámiť sa s kompletnou ponukou na našich webových stránkach [www.toyz.pl](http://www.toyz.pl).  
Pokiaľ máte k tomuto produktu nejaké pripomienky, neváhajte sa s nami o ne podeliť.

## **Tím značky Toyz by Caretero**

[www.toyz.pl](http://www.toyz.pl) :)

## CZ FUNKCE STOLEČKU

**UPOZORNĚNÍ:** Před sestavením stolečku zkontrolujte, zda jsou všechny díly součástí balení.

Chcete-li, aby stoleček začal vydávat zvuky, pohněte želvou směrem nahoru, což aktivuje i světýlka

Rotující ozubená kola se světýlky

Aktivní tlačítka se zvukem



Klávesy, které po stisku vydají zvuk a aktivují přehrávání melodie

Přepínač hlasitosti

## CZ POUŽÍVÁNÍ STOLEČKU

Pro zapnutí stolečku je nutné vložit 3 baterie typu AA do přihrádky umístěné na spodní straně desky stolečku podle umístění pólů. Baterie nejsou součástí balení.

Po vložení baterií posuňte přepínač do polohy ON. Jedná se o stejný přepínač, který se používá k nastavení hlasitosti.

Hlasitost se nastavuje pohybem přepínače nahoru nebo dolů.

Po několika sekundách nečinnosti přejde hračka do režimu spánku. Hračku opět probudíte stisknutím libovolného tlačítka.

## CZ BEZPEČNOST

Před zahájením montáže si pečlivě přečtěte tento návod a uschovejte si jej pro případné budoucí použití. Při nedodržení pokynů může dítě utrpět zranění.

**Stoleček je určený pro děti od 18 měsíců.**

Neupoužívejte stoleček na mokřém, kluzkém nebo nezpevněném povrchu.

## CZ POZNÁMKY K POUŽÍVÁNÍ BATERIÍ

**UPOZORNĚNÍ:** Baterie musí vždy vyměňovat dospělá osoba.

**UPOZORNĚNÍ:** Nikdy nenechávejte baterie nebo nástroje v dosahu dítěte.

**UPOZORNĚNÍ:** Nikdy nenechávejte tento výrobek na dešti – voda a vlhkost mohou poškodit elektrické obvody zařízení.

**UPOZORNĚNÍ:** Z výrobku vždy vyjměte opotřebované baterie, abyste zabránili jejich případnému vytečení, které by mohlo výrobek poškodit.

**UPOZORNĚNÍ:** Pokud tento výrobek nebudete delší dobu používat, vyjměte z něj baterie.

**UPOZORNĚNÍ:** Pro použití tohoto typu výrobku se doporučují alkalické baterie.

**UPOZORNĚNÍ:** Nikdy nepoužívejte současně různé typy baterií, ani staré a nové baterie.

## CZ VAROVÁNÍ

- Nikdy nenechávejte dítě bez dozoru
- Vyhňte se přístupu ke schodům a nerovným povrchům
- Při běžné údržbě a čištění postupujte dle pokynů
- Nedovolte dítěti vkládat do úst drobné předměty
- Pro zajištění bezpečnosti odstraňte z dětského hracího prostoru všechny plastové sáčky
- Nepoužívejte v blízkosti vodních ploch (řek, bazénů atd.) a jiných překážek
- Obal uchovejte mimo dosah dětí, aby nedošlo k udušení
- Před každým použitím zkontrolujte, zda jsou všechny součásti správně připevněny
- Používejte pouze s dodaným příslušenstvím
- Výrobek skladujte na teplém a bezpečném místě. Plastové materiály ztrácejí při nízkých teplotách odolnost a mohou se zlomit
- Nedovolte dětem sedět, stát, hrát si nebo ležet na stoleček, jinak výrobek ztratí svou stabilitu
- Nepoužívejte zařízení na maximální hlasitost po dlouhou dobu
- Stoleček smí sestavovat pouze dospělá osoba

## CZ ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Jednotlivé části stolečku je třeba pravidelně kontrolovat a případně seřizovat. Před každým použitím stolečku zkontrolujte, zda jsou všechny součásti správně smontovány.

Pokud jsou některé díly opotřebované, vyměňte je za nové.

Stoleček by se měl čistit vlhkým hadříkem.

Nepoužívejte čisticí prostředky na bázi amoniaku, oleje, rozpouštědla či jiné silné chemikálie.

Pokud je nutné vyměnit některou z primárních funkčních součástí, vždy používejte originální díly dodané výrobcem.

## CZ OMEZENÍ ZÁRUKY

Záruka se nevztahuje na zničení nebo ztrátu jakýchkoliv částí tohoto stolečku v důsledku pádu, odření, nesprávné montáže, používání bez souladu s tímto návodem, nedostatečné údržby, použití neoriginálních nebo dodatečných součástí.

## SK FUNKCIE STOLČEKU

**UPOZORNENIE:** Pred zostavením stolčeka skontrolujte, či sú všetky diely súčasťou balenia.

Ak chcete, aby stolček začal vydávať zvuky, pohnite korytnačkou smerom nahor, čo aktivuje aj svetielka

Rotujúce ozubené kolesá so svetielkami

Aktivné tlačidlá so zvukom



Klávesy, ktoré po stlačení vydajú zvuk a aktivujú prehrávanie melódie

Prepínač hlasitosti

## SK POUŽÍVANIE STOLČEKU

Pre zapnutie stolčeka je nutné vložiť 3 batérie typu AA do priehradky umiestnenej na spodnej strane dosky stolčeka podľa umiestnenia pólov. Batérie nie sú súčasťou balenia.

Po vložení batérií posuňte prepínač do polohy ON. Ide o rovnaký prepínač, ktorý sa používa na nastavenie hlasitosti.

Hlasitosť sa nastavuje pohybom prepínača hore alebo dole.

Po niekoľkých sekundách nečinnosti prejde hračka do režimu spánku. Hračku opäť prebudíte stlačením ľubovoľného tlačidla.

## SK BEZPEČNOSŤ

Pred začatím montáže si pozorne prečítajte tento návod a uschovajte si ho pre prípadné budúce použitie. Pri nedodržaní pokynov môže dieťa utrpieť zranenie.

**Stolček je určený pre deti od 18 mesiacov.**

Nepoužívajte stolček na mokrom, klzkom alebo nespevnenom povrchu.

## SK POZNÁMKY NA POUŽÍVANIE BATÉRIÍ

**UPOZORNENIE:** Batérie musí vždy vymieňať dospelá osoba.

**UPOZORNENIE:** Nikdy nenechávajte batérie alebo nástroje v dosiahnutí dieťaťa.

**UPOZORNENIE:** Nikdy nenechávajte tento výrobok na daždi – voda a vlhkosť môžu poškodiť elektrické obvody zariadenia.

**UPOZORNENIE:** Z výrobku vždy vyberte opotrebované batérie, aby ste zabránili ich prípadnému vytečeniu, ktoré by mohlo výrobok poškodiť.

**UPOZORNENIE:** Ak tento výrobok nebudete dlhšiu dobu používať, vyberte z neho batérie.

**UPOZORNENIE:** Pre použitie tohto typu výrobku sa odporúčajú alkalické batérie.

**UPOZORNENIE:** Nikdy nepoužívajte súčasne rôzne typy batérií, ani staré a nové batérie.

## SK VAROVANIE

- Nikdy nenechávajte dieťa bez dozoru
- Vyhnite sa prístupu ku schodom a nerovným povrchom
- Pri bežnej údržbe a čistení postupujte podľa pokynov
- Nedovoľte dieťaťu vkladať do úst drobné predmety
- Pre zaistenie bezpečnosti odstráňte z detského hracieho priestoru všetky plastové vrecká
- Nepoužívajte v blízkosti vodných plôch (riek, bazénov atď.) a iných prekážok
- Obal uchovajte mimo dosahu detí, aby nedošlo k uduseniu
- Pred každým použitím skontrolujte, či sú všetky súčasti správne pripevnené
- Používajte iba s dodaným príslušenstvom
- Výrobok skladujte na teplom a bezpečnom mieste. Plastové materiály strácajú pri nízkych teplotách odolnosť a môžu sa zlomiť
- Nedovoľte deťom sedieť, stáť, hrať sa alebo liezť na stolček, inak výrobok stratí svoju stabilitu
- Nepoužívajte zariadenie na maximálnu hlasitosť po dlhú dobu
- Stolček smie zostavovať iba dospelá osoba

## SK ČISTENIE A ÚDRŽBA

Jednotlivé časti stolčeka treba pravidelne kontrolovať a prípadne nastavovať. Pred každým použitím stolčeka skontrolujte, či sú všetky súčasti správne zmontované.

Ak sú niektoré diely opotrebované, vymeňte ich za nové.

Stolček by sa mal čistiť vlhkou handričkou.

Nepoužívajte čistiace prostriedky na báze amoniaku, oleja, rozpúšťadla či iné silné chemikálie.

Pokiaľ je nutné vymeniť niektorú z primárnych funkčných súčiastok, vždy používajte originálne diely dodané výrobcom.

## SK OBMEDZENIA ZÁRUKY

Záruka sa nevzťahuje na zničenie alebo stratu akýchkoľvek častí tohto stolčeka v dôsledku pádu, odrenia, nesprávnej montáže, používania bez súladu s týmto návodom, nedostatočnej údržby, použitia neoriginálnych alebo dodatočných súčiastok.



/CZ/ Zjistěte více o značce Toyz by Caretero  
/SK/ Zistite viac o značke Toyz by Caretero

**DISTRIBUTOR (PL):**

IKS2 - Centrum Dystrybucji Artykułów Dziecięcych  
ul. Rybnicka 9, 43-190 Mikołów, Polska  
+48 32 226 06 06  
email: [toyz@toyz.pl](mailto:toyz@toyz.pl), [www.toyz.pl](http://www.toyz.pl)

**PRODEJCE (CZ) / PREDAJCA (SK):**

DMM Shopping s.r.o. (IČ 10923829)  
Kurzova 2222/16, 155 00 Praha 5, Česká republika  
email: [info@nasemimco.cz](mailto:info@nasemimco.cz), [www.nasemimco.cz](http://www.nasemimco.cz)

**Naše Mimčo**